

**Clock Radio**

AJ3121

Användarhandböckerna

Käyttöoppaita

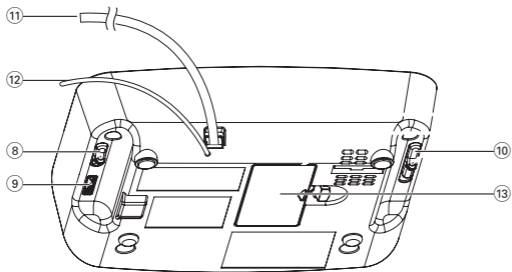
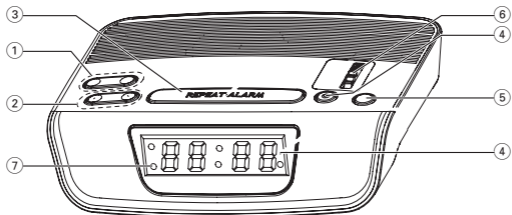
εγχειρίδιο χρήσης

Instrukcje Obsługi



**PHILIPS**

1



# Polski

## PRZYCISKI STERUJĄCE (patrz rys. 1 )

### ① SET TIME /ALARM OFF

- Umożliwia ustawienie czasu zegara.
- Umożliwia ustawienie czasu budzenia.

### ② HR / MIN

- regulacja czasu zegara/budzenia

### ③ REPEAT ALARM / SLEEP OFF

- włączanie/wyłączanie aktywnego budzika na czas 9 minut
- odłącza sleep timer

### ④ ALARM RESET

- wstrzymuje aktywne budzenie na 24 godziny

### ⑤ SLEEP

- uaktywnia tryb spoczynku oraz ustawia jego czas
- ustawianie czasu zasypiania

### ⑥ TUNING +/- – wyszukuje stacje radiowe

### ⑦ Wskaźnik ALARM - świeci się, gdy budzik jest aktywny

### ⑧ FM/MW - wybór pasma FM/AM

### ⑨ VOLUME – ustawia głośność dźwięku

### ⑩ OFF/ ON/ AUTO/ BUZZ

**OFF:** wyłączanie radia/budzika

**ON:** włączanie radia

**AUTO:** ustawienie budzenia radiem

**BUZZ:** ustawienie budzenia brzęczykiem

### ⑪ Przewód zasilający - do podłączenia zasilania

### ⑫ Antenę - poprawia odbiór w paśmie FM

### ⑬ Pokrywka komory baterii - mieści baterię 9V 6F22 (nie należy do zestawu) służącą do podtrzymywania pamięci zegara.

## INSTALACJA

### Zasilanie

- 1 Przed rozpoczęciem użytkowania należy sprawdzić, czy poziom napięcia na umieszczonej na spodzie obudowy tabliczce znamionowej jest identyczny z napięciem w sieci elektrycznej.
- 2 Podłączyć kabel zasilania do gniazdka w ścianie.
- 3 **W celu całkowitego wyłączenia zasilania należy wyjąć kabel z gniazdka w ścianie.**

### PODTRZYMYWANIE PAMIĘCI ZEGARA

Funkcja podtrzymywania pamięci zegara służy do zapamiętania ustawień czasu zegara i budzenia w przypadku przerwy w dostawie prądu (np. awarii zasilania), maksymalnie przez jeden dzień. W takiej sytuacji radio i podświetlenie wyświetlacza są wyłączane. Po przywróceniu zasilania na wyświetlaczu zostanie wyświetlony poprawny czas.

- 1 Otwórz pokrywkę komory baterii, aby umieścić 9V baterię 6F22 (nie należy do zestawu) do podtrzymywania pamięci.
- 2 Załóż z powrotem pokrywkę baterii.

**UWAGA:** Jeśli nie włożono baterii lub przerwa w dostawie energii elektrycznej jest dłuższa niż dzień, będzie konieczne ponowne ustawienie czasu i zegara i budzenia.

**Baterie zawierają szkodliwe substancje chemiczne, dlatego należy wyrzucać je do odpowiednich kontenerów.**

Zużycie energii (Aktywny) .....1.8 W

## RADIO

Urządzenia można używać jako samodzielne radio!

- 1 Ustaw przełącznik **RADIO / ALARM** w pozycji **RADIO ON** aby włączyć radio.
  - 2 Wybierz pasmo za pomocą przełącznika **FM/MW**.
  - 3 Za pomocą pokrętki **TUNING** dostrój radio do żądanej stacji.
  - 4 Użyj pokrętki **VOLUME** aby regulować poziom głośności.
  - 5 Ustaw przełącznik **RADIO / ALARM** w pozycji **OFF** aby wyłączyć radio.
- Jeśli funkcja wyłącznika czasowego jest włączona, wyłączając radio należy również nacisnąć przycisk **SLEEP OFF**.

### Poprawa odbioru radiowego:

**FM:** Ustaw anteny w taki sposób, by uzyskać optymalny jakość odbioru.

**MW:** dlatego antena zewnętrzna jest niepotrzebna. Należy obracać całym zestawem.

## NASTAWIANIE CZASU ZEGARA / BUDZENIA

Godziny wyświetlane są w formacie 24-o godzinnym.

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET TIME / ALARM SET**.
- 2 Naciskaj przyciski **HR** lub **MIN** albo naciśnij i przytrzymaj przycisk **HR** lub **MIN** aby ustawić minutę i/lub godzinę.
- 3 Zwolnij przycisk **SET TIME / ALARM SET** i **HR** lub **MIN** po ustawieniu odpowiedniego czasu.  
→ Ustawiony czas będzie widoczny na wyświetlaczu, a zegar zacznie chodzić.

## WYBÓR TRYBU BUDZIKA

Aby użyć funkcji budzika, należy najpierw ustawić czas budzenia. Dostępne są dwa różne tryby budzenia: za pomocą radia lub brzęczyka.

- 1 Wybierz tryb budzika, przestawiając przełącznik **RADIO / ALARM** w pozycji **RADIO** lub **BUZZER**.  
→ Zaświeci się wskaźnik trybu budzika (AL).

### **Pomocna wskazówka:**

- W przypadku trybu budzenia radiem należy upewnić się, że ustawiony poziom głośności jest odpowiedni do obudzenia.
- Poziom głośności brzęczyka jest ustawiony na stałe i nie można go regulować.

## WYŁĄCZANIE BUDZIKA

Są trzy sposoby wyłączenia budzika. Jeśli opcja budzenia nie zostanie całkowicie wyłączona, wybrana zostanie automatyczna opcja **ustawienia 24-o godzinowego budzenia** po 59 minutach od poprzedniego budzenia.

### **USTAWIENIE 24-O GODZINNEGO BUDZENIA**

Przy dezaktywowaniu trybu budzenia z jednoczesnym zachowaniem jego ustawień na następny dzień:

- Naciśnij przycisk **ALARM RESET** podczas działania budzika.  
→ Wskaźnik trybu budzika (AL) będzie świecił się nadal.

### **CAŁKOWITE WYŁĄCZANIE BUDZIKA**

Aby wyłączyć budzik przed jego uaktywnieniem lub podczas jego działania:

- Ustaw przełącznik **RADIO / ALARM** w pozycji **OFF**.  
→ Wskaźnik trybu budzika (AL) zgaśnie.

## POWTÓRZENIE BUDZENIA

Wybranie tej opcji powoduje powtarzanie sygnału budzenia z przerwami 9 minut.

**1** W trakcie sygnału budzenia należy wcisnąć przycisk **REPEAT ALARM**.

**2** Możliwość powtórzenia operacji.

→ → Wskaźnik trybu budzika (AL) będzie świecił się nadal.

## WYŁĄCZNIK CZASOWY

Urządzenie ma wbudowany zegar programowany umożliwiający samoczynne wyłączenie podczas słuchania radia po ustawionym okresie czasu. Dzięki temu można położyć się, zrelaksować i zasnąć przy ulubionej muzyce. Maksymalne ustawienie wynosi 1 godzinę i 59 minut.

### Ustawianie funkcji WYŁĄCZNIKA CZASOWEGO

**1** Ustaw przełącznik **RADIO / ALARM** w pozycji **OFF**.

**2** Aby włączyć funkcję wyłącznika czasowego, należy ustawić czas pozostały do wyłączenia w jeden z następujących sposobów:

- Naciśnij przycisk **SLEEP**, aby ustawić czas pozostały do wyłączenia wynoszący 59 sekund.
  - Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SLEEP** oraz naciśnij kilkakrotnie przycisk **MIN**, aby ustawić czas pozostały do wyłączenia poniżej 59 minut.
  - Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SLEEP** oraz naciśnij przycisk **HR**, aby zwiększyć czas pozostały do wyłączenia o jedną godzinę (1:59).
- Aby wyłączyć funkcję wyłącznika czasowego, naciśnij przycisk **SLEEP OFF**.

## BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA

- Urządzenie należy umieścić w pobliżu gniazda sieci elektrycznej, w miejscu ułatwiającym dostęp do wtyczki przewodu zasilającego.
- Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą przewodu zasilającego lub łącznika, ich wtyki muszą być łatwo dostępne.
- Zestaw należy umieścić na płaskiej i twardej powierzchni, aby odtwarzacz nie przeskakiwał ścieżek na płycie.
- Wyjmij wtyczkę z gniazda sieciowego, jeśli nie zamierzasz używać urządzenia przez dłuższy czas. Oprócz tego warto również wyjąć baterie z urządzenia. Pozwoli to zapobiec wyciekowi elektrolitu i uszkodzeniu radiobudzika.
- Urządzenie nie powinno być wystawiane na odpryski lub bryzgi płynów.
- Nie wolno zakrywać zestawu. Urządzenie wydziela ciepło, które musi się swobodnie rozchodzić, dlatego należy zapewnić przynajmniej 15 cm przestrzeni wokół otworów wentylacyjnych zestawu.
- Nie wolno zakłócać działania wentylacji przez zasłanianie otworów wentylacyjnych takimi przedmiotami jak gazety, serwetki, zasłony, itp.
- Nie wolno ustawiać źródeł otwartego ognia, takich jak zapalone świece, na urządzeniu.
- Nie wolno ustawiać przedmiotów zawierających płyny, takich jak wazon, na urządzeniu.
- Części mechaniczne zestawu zaopatrzone są w powierzchnie samosmarujące, dlatego nie wolno ich smarować!
- Obudowę zestawu można czyścić miękką, wilgotną ściereczką irchową. Nie wolno używać żadnych środków czyszczących, zawierających alkohol, spirytus, amoniak ani środków ściernych, które mogą uszkodzić obudowę.

### UWAGA

**Używanie klawiszy i przełączników albo wykonywanie procedur w sposób niezgodny z podanymi poniżej zaleceniami grozi narażeniem na szkodliwe promieniowanie lub innymi niebezpiecznymi skutkami.**



## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

W przypadku problemu, przed oddaniem zestawu do naprawy należy sprawdzić poniższą listę. Nie wolno otwierać obudowy, gdyż grozi to porażeniem elektrycznym. Jeżeli pomimo poniższych wskazówek usterki nie udało się zlikwidować, należy skontaktować się z najbliższym sprzedawcą lub serwisem

**OSTRZEŻENIE:** *W żadnym wypadku nie wolno naprawiać zestawu we własnym zakresie, oznacza to bowiem utratę gwarancji.*

### Problem

---

- *Możliwa przyczyna*
- Sposób postępowania

### Brak dźwięku

---

- *Głośność nie została ustawiona*
- Ustawić VOLUME

### Trzaski podczas odbioru w paśmie FM

---

- *Słaby sygnał*
- Ustaw anteny w taki sposób, by uzyskać optymalną jakość odbioru.

### Ciągłe trzeszczenie i piski podczas odbioru w paśmie MW

---

- *Zakłócenia wynikłe na skutek używania innego sprzętu elektrycznego, np. telewizora, komputera, lamp fluorescencyjnych.*
- Przetawić radio-zegar dalej od sprzętu elektrycznego

### Nie działa budzik

---

- *Czas budzenia nie ustawiony /Tryb budzenia nie wybrany*
- Patrz Ustawianie czasu budzenia/Patrz Wybór opcji trybów alarmu.
- *Mała głośność radia*
- Zwiększyć głośność
- *Nie dostrojona stacja radiowa dla alarmu w trybie radia*
- Dostroić stację radiową

**Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.**

## Informacje ekologiczne

Nie używamy żadnych zbędnych opakowań. Opakowanie można łatwo rozdzielić na trzy odrębne materiały: karton, styropian oraz plastik. Urządzenie składa się z materiałów, które można poddać procesowi odzysku, o ile przeprowadzi to wyspecjalizowana firma. Należy postąpić zgodnie z miejscowymi przepisami dotyczącymi składowania opakowań, zużytych baterii oraz przestarzałych urządzeń.

## Usuwanie starego produktu

Zakupiony produkt zaprojektowano i wykonano z materiałów najwyższej jakości i komponentów, które podlegają recyklingowi i mogą być ponownie użyte.

Jeżeli produkt jest oznaczony powyższym symbolem przekreślonego kosza na śmiecie, oznacza to że produkt spełnia wymagania Dyrektywy Europejskiej 2002/96/EC.



Zaleca się zapoznanie z lokalnym systemem odbioru produktów elektrycznych i elektronicznych.

Zaleca się działanie zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wyrzucenie zużytych produktów do pojemników na odpady gospodarcze. Właściwe usuwanie starych produktów pomoże uniknąć potencjalnych negatywnych konsekwencji oddziaływania na środowisko i zdrowie ludzi.

Meet Philips at the Internet  
<http://www.philips.com>

Svenska

Suomi

Eλληνικά

Polski



AJ3121



Printed in China

PDCC-JH-ZC-0716